Gaterol

Gaterol Active Lite

Manual
Manual de instrucciones

English

Contents

1 Safety Warnings **4**

2 Part List **5**

3 Installation **6**
3.1 Location 6
3.2 Attaching the Gate and the Locking Hooks 7
3.3 Use with Baseboards 7

4 Fitting the Gate **8**

5 Operating **9**
5.1 Closing the Gate 9
5.2 Opening the Gate 9

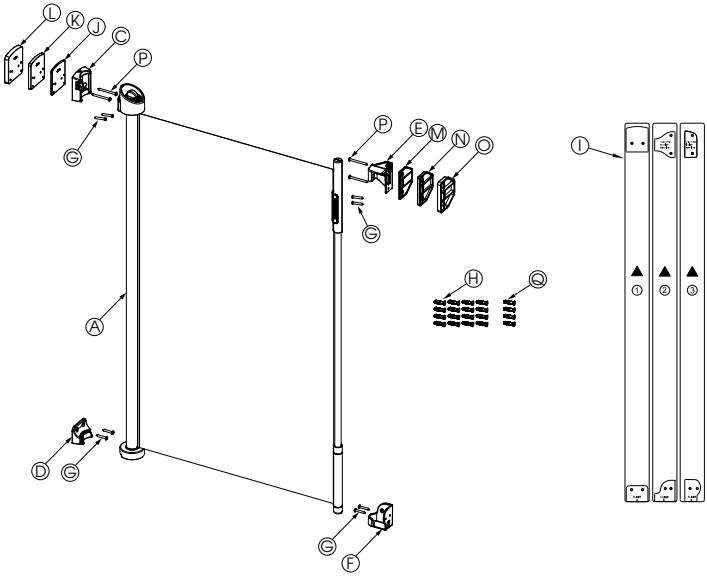
6 Maintenance **9**

1. Safety Warnings

Important! Read and follow these instructions carefully and keep for future reference. Read the entire instruction before assembling and installing this product. If you sell or give away this product, make sure you give this instruction to the new owner. Thank you.

- This safety barrier complies with ASTM F1004-16.
- Never leave child unattended. This product may not prevent all accidents.
- Never use with a child able to climb over or dislodge the gate or enclosure.
- To prevent serious injury or death, securely install gate or enclosure and use according to manufacturer's instructions.
- Use only with the Locking Latching mechanism securely engaged. Install with locking mechanism on the side away from the child.
- This product is intended for use with children from 6 to 24 months of age.
- To prevent falls, never use at top of stairs without properly installed mounting hardware.
- This gate can be fitted to door or stair openings with apertures between 20 and 140 cm (8 to 55 in).

2. Part List



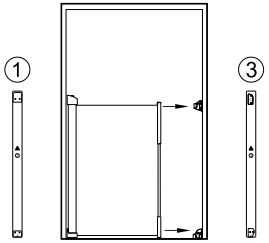
	Description	Quantity	Remarks
A	Safety barrier	1	
B	Locking catch	1	
C	Upper wall hook	2	1 per location
D	Lower wall hook	2	1 per location
E	Upper locking hook	2	1 per location
F	Lower locking hook	2	1 per location
G	4x25 screw	16	8 per location
H	4x25 Wall plugs	16	8 per location
I	Template	1	only used for installation
J	Upper wall hook spacer 3 mm (0.12 in)	1	only for one location
K	Upper wall hook spacer 6 mm (0.24 in)	1	only for one location
L	Upper wall hook spacer 9 mm (0.36 in)	1	only for one location
M	Upper locking hook spacer 3 mm (0.12 in)	1	only for one location
N	Upper locking hook spacer 6 mm (0.24 in)	1	only for one location
O	Upper locking hook spacer 9 mm (0.36 in)	1	only for one location
P	4x45 screw	8	only for one location
Q	4x45 Wall plugs	4	only for one location

The gate can be installed at two locations alternately for easy relocation.

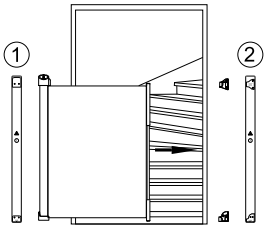
3. Installation

3.1. Location

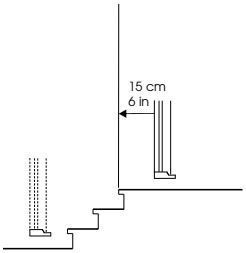
The gate can be fitted either inside the opening or stairway or on the wall besides the opening or stairway.



Setup inside an opening, use templates ① and ③

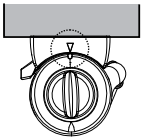


Setup in front of an opening, use templates ① and ②

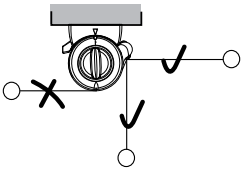


When fitting at the top of stairs, place the gate at the top floor level 15 cm (6 in) from the first step. When fitting at the bottom of stairs, place the gate at the lowest stair.

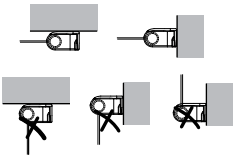
Always make sure that the safety barrier is in the correct position according to the template. Before mounting the gate, decide whether it should open left to right or vice versa, and therefore which side will be most suitable for the handle.



Markings on the top face indicates the position to secure the gate to its brackets.

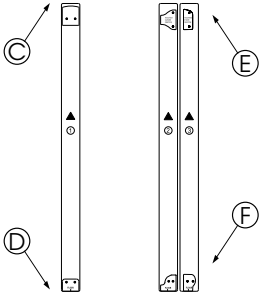


Mesh extension direction based on the three set positions.

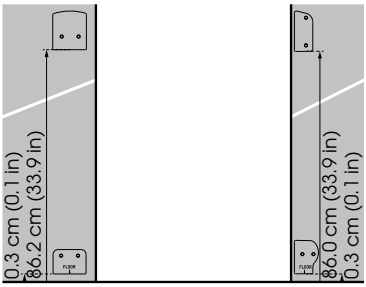


Direction of the locking hooks to lock the gate.

3.2. Attaching the Gate and the Locking Hooks



For easy installation, use the provided templates to mark the wall and locking hook locations on the wall or frame.

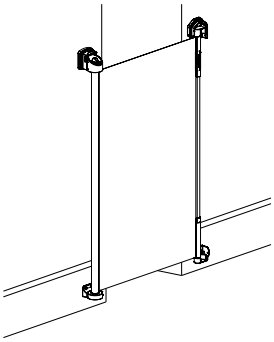


If you do not have the template, the distances from the floor to the lower border are 0.3 cm (0.1 in) for the lower locking wall (C), 86.2 cm (33.9 in) for the upper wall hook (D), 0.3 cm (0.1 in) for the lower locking hook (E) 86.0 cm (33.9 in) for the upper locking hook (F).

Mount the hook on the wall or frame with the screws (G). If mounting on wood, only use the screws and do not drill holes unless necessary. If mounting onto concrete or brick, drill holes and use the wall plugs (H). If mounting on any other material, be sure to use an appropriate fixing system. Install the locking hooks to both sides of the wall or door opening and make sure that the gate is properly stretched.

3.3. Use with Baseboards

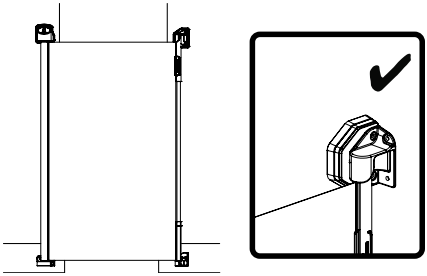
The gate can easily be installed on top of baseboards at one location.



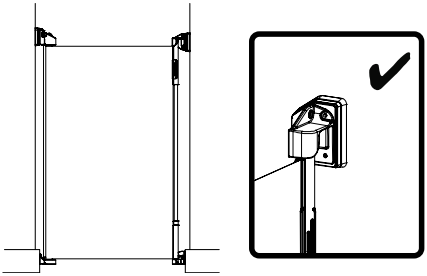
Measure the thickness of the baseboard and use with the suitable spacers.

Baseboard	<7 mm <0.30 in	8-10 mm 0.31-0.42 in	11-13 mm 0.43-0.54 in	14-16 mm 0.55-0.66 in	17-20 mm 0.67-0.78 in
Wall hook	K	L	J+L	K+L	J+K+L
Locking hook	N	O	M+O	N+O	M+N+O

Mount the hook and the spacers on the wall or frame with the screws (P) and use the wall plugs (Q) if necessary.

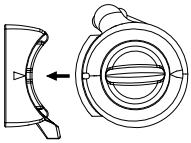


Setup inside an opening

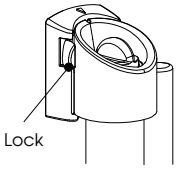


Setup in front of an opening

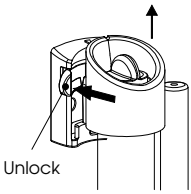
4. Fitting the Gate



Align the markings on the gate to the arrow shown on the upper locking hook.



Snap the gate in the place until you hear a clicking sound.

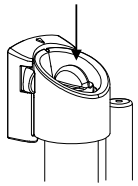


To release the gate from the upper locking hook, push the latch towards the wall and pull the gate up to release.

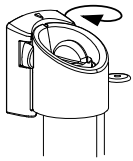
5. Operating

With some exercise you can easily operate the gate with one hand.

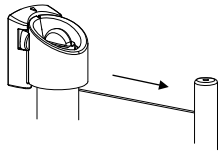
5.1. Closing the Gate



Push down the button.



Turn the button clockwise.



Pull the gate out.

Hook the locking catch (B) onto the locking hooks (E) and (F) and it is automatically locked.

5.2. Opening the Gate

To open the gate, extend it to unhook it the same way as to close it. Then roll it up. The gate makes a warning noise when rolling up. The warning sound can be avoided by holding the button pressed down until the gate is fully retracted. This requires two-hand operation.

6. Maintenance

Wipe surface with a damp cloth or sponge with mild detergent and warm water. Never clean with abrasive, ammonia based, bleach based or spirit type cleaners.

Keep these instructions for future reference – do not discard.

Manufactured for
Sivesco
311 21st Street
Camanche IA 52730
United States

© 2016 Sivesco.
Made in China, printed in China.

Español

Índice

1 Advertencias de seguridad **11**

2 Lista de elementos **12**

3 Instalación **13**
3.1 Ubicación 13
3.2 Colocación de la barrera y los ganchos de bloqueo 14
3.3 Uso con rodapiés 14

4 Fijación de la barrera **16**

5 Manejo **17**
5.1 Cerrar la barrera 17
5.2 Abrir la barrera 17

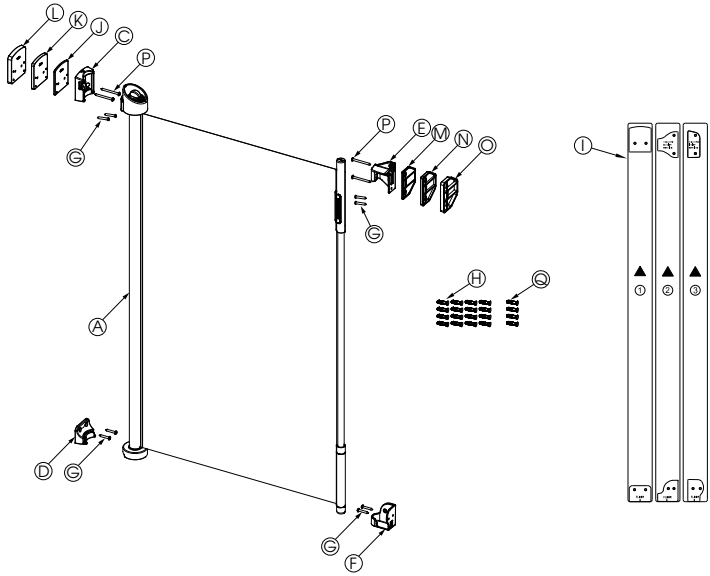
6 Mantenimiento **17**

1. Advertencias de seguridad

¡Importante! Lea y siga atentamente este manual de instrucciones y consérvelo para futuras consultas. Lea completamente este manual de instrucciones antes de montar e instalar este producto. Si vende o regala este producto, asegúrese de entregarle este manual de instrucciones al nuevo dueño. Gracias.

- Esta barrera de seguridad cumple con la norma ASTM F1004-16.
- Nunca deje al niño sin vigilancia. Este producto no puede prevenir todos los accidentes.
- Nunca utilice el producto con un niño capaz de pasar por encima o abrir la barrera o cercado.
- Con el fin de evitar lesiones graves o la muerte, instale firmemente la barrera o cercado y utilícela de acuerdo a las instrucciones del fabricante.
- Utilice la barrera únicamente con el mecanismo de cierre con gancho de retención firmemente enclavado. Instale el mecanismo de cierre en un lateral, alejado del niño.
- Este producto es adecuado para su uso con niños de 6 a 24 meses de edad.
- Con el fin de evitar caídas, nunca utilice la barrera en la parte superior de las escaleras sin los accesorios de montaje fijados correctamente.
- Esta barrera puede fijarse en aberturas de puertas o escaleras de entre 20 y 140 cm.

2. Lista de elementos



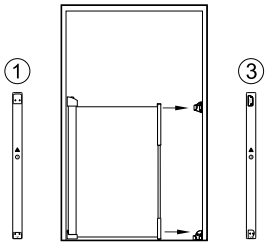
	Descripción	Cantidad	Observaciones
A	Barrera de seguridad	1	
B	Pestillo de bloqueo	1	
C	Gancho de pared superior	2	1 por ubicación
D	Gancho de pared inferior	2	1 por ubicación
E	Gancho de bloqueo superior	2	1 por ubicación
F	Gancho de bloqueo inferior	2	1 por ubicación
G	Tornillos 4x25	16	8 por ubicación
H	Tacos 4x25	16	8 por ubicación
I	Plantilla	1	solo se utiliza para la instalación
J	Espaciador para C 3 mm	1	solo para una ubicación
K	Espaciador para C 6 mm	1	solo para una ubicación
L	Espaciador para C 9 mm	1	solo para una ubicación
M	Espaciador para E 3 mm	1	solo para una ubicación
N	Espaciador para E 6 mm	1	solo para una ubicación
O	Espaciador para E 9 mm	1	solo para una ubicación
P	Tornillos 4x45	8	solo para una ubicación
Q	Tacos 4x45	4	solo para una ubicación

La barrera puede instalarse en dos lugares alternativamente para su fácil traslado.

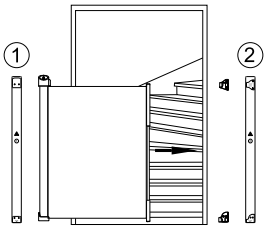
3. Instalación

3.1. Ubicación

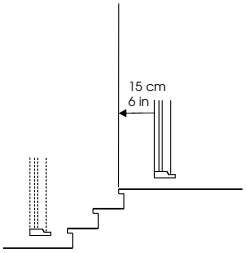
La barrera puede fijarse, tanto en la parte interior de la abertura o escalera, como en la pared al lado de la abertura o escalera.



Consulte la disposición para el interior de la abertura en las plantillas ① y ③

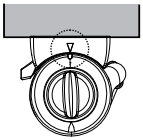


Consulte la disposición para la parte delantera de la abertura en las plantillas ① y ②

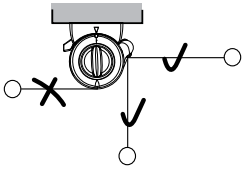


Si la fijación se efectúa en la parte superior de la escalera, coloque la barrera en el nivel de la planta superior a 15 cm de distancia del primer peldaño. Si la fijación se efectúa en la parte inferior de la escalera, coloque la barrera en el último escalón.

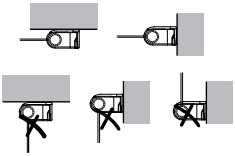
Asegúrese siempre de que la barrera de seguridad se encuentra en la posición correcta de acuerdo con la plantilla. Antes de instalar la barrera decida si debe abrirse de derecha a izquierda o al revés y, en consecuencia, cuál de los lados será el más adecuado para el asidero.



Las marcas en la cara superior indican la posición para fijar la barrera a sus soportes.

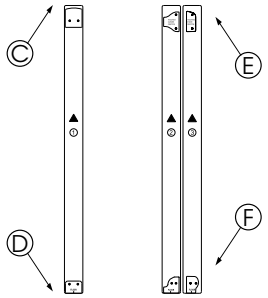


La dirección de extensión de la malla se basa en las tres posiciones de ajuste.

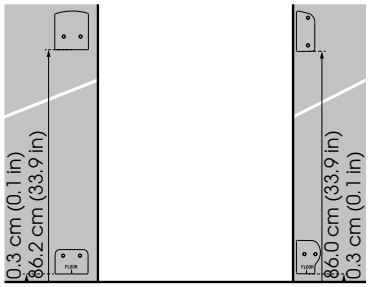


Dirección de los ganchos de bloqueo para cerrar la barrera.

3.2. Colocación de la barrera y los ganchos de bloqueo



Para facilitar la instalación utilice las plantillas suministradas para marcar la pared y las ubicaciones de los ganchos de bloqueo en la pared o el marco.

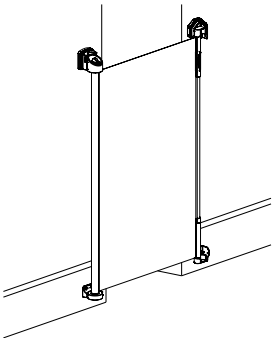


Si no dispone de plantilla, las distancias desde el suelo hasta el borde inferior es de 0,3 cm para el bloqueo inferior de la pared (C), 86,2 cm para el gancho superior de la pared (D), 0,3 cm para el gancho de bloqueo inferior (E) y 86,0 cm para el gancho de bloqueo superior (F).

Instale el gancho en la pared o el marco con los tornillos (G). Si se va a instalar sobre madera, utilice únicamente los tornillos y no taladre orificios a menos que sea necesario. Si se instala sobre hormigón o ladrillo, taladre orificios y utilice los tacos (H). Si se instala sobre cualquier otro material, asegúrese de utilizar un sistema de fijación apropiado. Instale los ganchos de bloqueo a ambos lados de la pared o abertura de la puerta y asegúrese de que la barrera se estira correctamente.

3.3. Uso con rodapiés

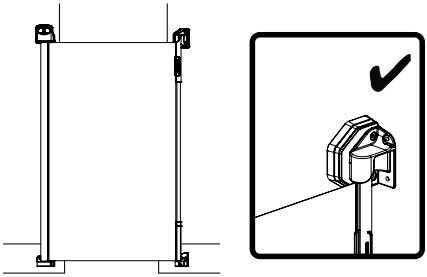
La barrera se puede instalar fácilmente en lo alto de los rodapiés en una ubicación.



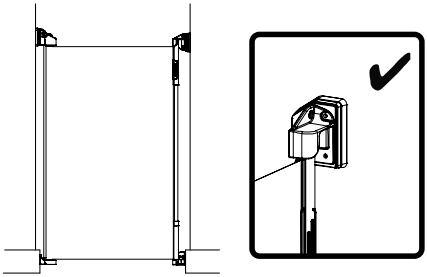
Mida el grosor del rodapié y use los espaciadores correspondientes.

Baseboard	<7 mm	8-10 mm	11-13 mm	14-16 mm	17-20 mm
Gancho de pared	K	L	J+L	K+L	J+K+L
Gancho de bloqueo	N	O	M+O	N+O	M+N+O

Instale el gancho y los espaciadores en la pared o el marco con los tornillos (P) y utilice los tacos (Q) si fuese necesario.

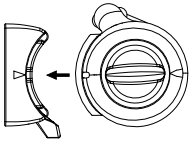


Disposición para el interior de la abertura

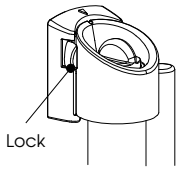


Disposición para la parte delantera de la abertura

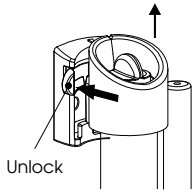
4. Fijación de la barrera



Alinee las marcas en la barrera con la flecha mostrada en el gancho de bloqueo superior.



Encaje la barrera en su lugar hasta que se escuche un clic.

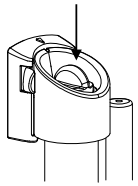


Para soltar la barrera del gancho de bloqueo superior, empuje el gancho de retención hacia la pared y tire de la barrera hasta soltarla.

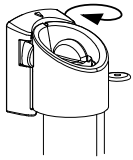
5. Manejo

Con un poco de práctica podrá manejar fácilmente la barrera con una sola mano.

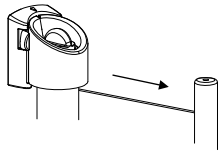
5.1. Cerrar la barrera



Empuje el botón hacia abajo.



Gire el botón en sentido horario.



Tire de la barrera hacia afuera.

Enganche el pestillo de bloqueo (B) en los ganchos de bloqueo (E) y (F) y la barrera quedará automáticamente bloqueada.

5.2. Abrir la barrera

Para abrir la barrera, extiéndala para desengancharla del mismo modo que para cerrarla. Después, enróllela. La barrera emitirá un sonido de advertencia mientras se está enrollando. Este sonido de advertencia se puede evitar manteniendo pulsado el botón hasta que la barrera esté completamente retraída. Esto requiere de las dos manos.

6. Mantenimiento

Limpie la superficie con un paño húmedo o una esponja con un detergente suave y agua tibia. Nunca utilice limpiadores abrasivos, con base de amoniaco, lejía o alcohol.

Guarde estas instrucciones para futuras consultas – no las deseche.

Fabricado para
Sivesco
311 21st Street
Camanche IA 52730
United States

© 2016 Sivesco.
Hecho en China, impreso en China.